

Viktor Trampisch GmbH  
Petritschgasse 2  
1210 Vienna, Austria

Oggetto: **Dichiarazione di conformità Plastica**  
Object: **Conformity declaration for plastic items**

Con la presente si dichiara che i seguenti materiali o oggetti a Voi forniti:  
*We confirm you that our items:*

Cod.	Descrizione
141	TORTA GELATO CONTAINER 8 SLICES PS FULL COLOR WHITE
142	TORTA GELATO CONTAINER 10 SLICES PS FULL COLOR WHITE

**Sono conformi - Are in conformity with:**

alla seguente legislazione comunitaria:

- Regolamento CE 1935/2004 Art.3, Art.11, paragrafo 5, Art.15, Art 17;
- Regolamento CE 1895/2005 e successivi aggiornamenti e modifiche;
- Regolamento CE 2023/2006 e successivi aggiornamenti e modifiche;
- Regolamento UE 2023/988;
- Regolamento UE 10/2011 e successivi aggiornamenti compreso 1245/2020;

*The following Community legislation:*

- *Regulation CE 1935/2004 Art 3, Art11 paragraph 5, Art 15, Art 17;*
- *Regulation CE 1895/2005 and successive revisions and modifications;*
- *Regulation CE 2023/2006 and successive revisions and modifications;*
- *Regulation UE 2023/988;*
- *Regulation UE 10/2011 and successive revisions, modifications and amendment, included 1245/2020;*

alla seguente legislazione italiana:

- Decreto Ministeriale 21/03/1973 e successivi aggiornamenti e modifiche;
- DPR 777/82 e successivi aggiornamenti e modifiche.
- DLGS 29/2017.

*the following Italian legislation:*

- *D.M. 21/03/1973 and successive revisions and modifications;*
- *DPR 777/82 and successive revisions and modifications.*
- *DLGS 29/2017.*

Al seguente codice di regolamentazioni federali FDA:

- Regolamento FDA, titolo 21 parte 177 e successivi aggiornamenti e modifiche;

*the following FDA code of federal regulations:*

- *FDA regulations title 21 sec.177, and successive revisions and modifications;*

Gli articoli sopra citati sono fabbricati con i seguenti materiali/sostanze di partenza:

- **PS POLISTIROLO CRISTALLO**
- **MASTER BIANCO**

*The items are quoted are manufactured with the following basis materials/substance:*

- **PS POLYSTYRENE**
- **MASTERBATCH WHITE**

Il materiale <b>contiene</b> sostanze sottoposte a restrizioni legislative <i>The material contains substances submitted to restrictions laid down in food legislation</i>	Sì / Yes <b>X</b>	No <input type="checkbox"/>
---	-------------------	-----------------------------

N FCM / CAS	DESCRIZIONE	LMS (mg/kg)
106-99-0	Butadiene	1
100-42-5	Styrene	-
57-11-4	Stearic acid	5 (Zinc)
4485-12-5	Lithium	0,6
2082-79-3	Octadecyl 3-(3,5-di-tert-butyl-4- hydroxyphenyl) propionate	6
123968-25-2	Acrylate of 2,4-di-tert-pentyl-6-(1-(3,5-di-tert-pentyl-2-hydroxyphenyl)ethyl)phenyl	5
1344-28-1	Aluminium oxide	1
38613-77-3	Tetrakis(2,4-di-tert-butylphenyl)-4,4-biphenylmethylene diphosphonate	18

Esiste un sistema di rintracciabilità, in conformità all'art. 17 del Regolamento 1935/2004/CE.

*We certify that the traceability of materials and articles is ensured at all stages in order to facilitate control, the recall of defective products, consumers information and the attribution of responsibility in conformity with art.17 of the Regulation 1935/2004/CE.*

I prodotti forniti non sono imballaggi attivi o intelligenti (Reg. CE 450/2009).  
*Our products are not active or intelligent items (Reg. CE 450/2009).*

### CONDIZIONI DI UTILIZZO

Gli articoli forniti sono idonei e destinati a venire a contatto con tutti i tipi di prodotti alimentari. L'articolo può essere utilizzato unitamente all'alimento nelle seguenti condizioni:

- Temperatura -18°C a 40°C oltre sei mesi
- L'articolo è idoneo al riutilizzo e ad essere lavato in lavastoviglie per 125 lavaggi.

### CONDITIONS OF USE

*Our articles are suitable for contact with all kind of foodstuffs.*

*The article can be used together with food in the following conditions:*

- *Temperature -18 ° C to 40°C over six months*
- *The object is suitable to be reused and to be washed in the wash machine for 125 washing*

Il manufatto può essere utilizzato, unitamente all'alimento, nel forno tradizionale (se sì, indicare tempo e temperatura massime)..... <i>The product can be used with the food in the traditional oven (if yes, indicate time and maximum temperature).....</i>	Sì/Yes <input type="checkbox"/>	No <b>X</b>
Il manufatto può essere utilizzato, unitamente all'alimento, nel forno a microonde (se sì, indicare tempo e temperatura massime)..... <i>The product can be used with the food in the microwave (if yes, indicate time and maximum temperature).....</i>	Sì/Yes <input type="checkbox"/>	No <b>X</b>



Il materiale <b>contiene</b> additivi alimentari e aromi regolamentati dal Reg.1333/2008 e Reg.1334/2008 (“dual use”) e successivi aggiornamenti <i>The material contains food additives and flavourings in conformity with Reg.1333/2008 and Reg.1334/2008 (“dual use”) and successive revisions</i>	Sì/Yes <b>X</b>	No <input type="checkbox"/>
--	-----------------	-----------------------------

N FCM / CAS	DESCRIZIONE
13463-67-7	TITANIUM DIOXIDE (E171)

I materiali che compongono gli articoli sopra menzionati rispettano le restrizioni di cui l'allegato II al regolamento UE 10/2011 e nello specifico non rilasciano le seguenti sostanze, rispettando i relativi limiti di migrazione specifica:

- Alluminio, antimonio, bario, cobalto, rame, ferro, litio, manganese, nichel, zinco, arsenico, cadmio, cromo, piombo e mercurio;
- Lantanio, europio, terbio, gadolinio;
- Ammine aromatiche primarie.

Nello specifico si ha un tasso di migrazione dello 0.05 mg/kg per lo zinco. La sostanza rispetta i limiti di migrazione specifica.

*The materials are made up of articles above mentioned comply with the restrictions set out in Annex II to EU regulation 10/2011 and specifically do not release the following substances, respecting the relative specific migration limits:*

- *Aluminum, antimony, barium, cobalt, copper, iron, lithium, manganese, nickel, zinc, arsenic, cadmium, chromium, lead and mercury;*
- *Lanthanum, europium, terbium, gadolinium;*
- *Primary aromatic amines.*

*Specifically, there is a zinc migration rate of 0.05mg/kg. The substance complies with the specific migration limits.*

Le affermazioni per il Reg (EU) N 10/2011 sono supportate da:

- Dichiarazione di conformità dei fornitori
- Prove analitiche condotte in accordo con quanto previsto da Reg (EU) N 10/2011
- Le prove di migrazione globali sono state condotte per riempimento con i simulanti A, B, D2, 10 giorni a 40°C.
- Le prove di migrazione specifiche sono state condotte per riempimento con i simulanti A, B, D2, 10 giorni a 60°C.
- In base a calcoli effettuati.
- I calcoli sono stati effettuati assumendo che 1 kg di alimento venga a contatto con 6 dm<sup>2</sup>.
- Prove di idoneità tecnologica in accordo con D.L. 108/1992

Le affermazioni per il regolamento FDA sono supportate da:

- Prove analitiche condotte in accordo con quanto previsto dal regolamento FDA, Title 21, part 177.

*This certification in accordance to Reg (UE) N 10/2011 is based on:*

- *Food conformity declaration of our suppliers*
- *Analytical tests carried out in accordance to Reg (UE) N 10/2011*
- *The global migration tests were conducted by filling in with the simulants A, B, D2, 10 days at 40°C;*
- *The specific migration tests were carried out by filling with simulants A, B, D2, 10 days at 60 ° C.*
- *Specific calculations*
- *Calculations are made assuming that 1kg of food come in contact with 6 dm<sup>2</sup>.*
- *Technological suitability tests in accordance with D.L. 108/1992*

*This certification in accordance to FDA code of regulations is based on:*

- *Analytical tests carried out in accordance to FDA code of regulations Title 21 part 177.*

**NIAS:** Sulla base delle nostre attuali conoscenze e da quanto comunicato dai nostri fornitori, non sono presenti sostanze non intenzionalmente aggiunte.

*NIAS: Based on our current knowledge and according to what our suppliers have communicated, there is no presence of Non-intentionally added substances.*

**REACH:** Nell'oggetto non sono utilizzate/addizionate di proposito, come costituenti o coadiuvanti, le sostanze denominate SVHC ("substance of Very High Concern"- Sostanza di elevatissima pericolosità) elencate nella Candidate List del regolamento CE 1907/2006 (REACH)

*REACH: In this item are not used/added, as constituents or adjuvants, the substances mentioned as SVHC ("Substance of Very High Concern") listed in the Candidate List of REGULATION CE 1907/2006 (REACH)*

**UTILIZZATORE:** L'utilizzazione in sede industriale o commerciale del materiale indicato nella presente dichiarazione non esclude da parte dell'utilizzatore l'accertamento della sua conformità alle norme vigenti di competenza nonché della idoneità tecnologica allo scopo cui è destinato.

*USER: The industrial or commercial user of the material specified in this declaration does not exclude the user from verifying that he or she is in compliance with the applicable regulations and the technical suitability for the purpose for which it is intended to use the product.*

Tale documentazione è a disposizione dell'Autorità competente.

*This documentation is at disposal of the competent Authority.*

Questa dichiarazione verrà rinnovata quando cambiamenti significativi a livello di composizione o fabbricazione determinino variazioni della migrazione dai materiali o dagli oggetti, a fronte di variazioni normative nazionali o comunitarie, o quando si sia in presenza di nuovi dati scientifici (art.15 Reg. UE 10/2011) o comunque ogni 12 mesi.

*This declaration will be renewed when significant changes in composition or manufacture will lead to variations in the migration from materials or objects, when National or Community regulations change, or when there are new scientific data (Art. 15 Reg. UE 10/2011) or anyway every 12 months.*

Data / Date 31/01/2024

POLOPLAST s.r.l.  
Via Sandro Pertini, 1  
36029 Santo Stino di Livenza (VE)  
Tel. +39 0421 66700  
info@poloplast.it www.poloplast.it  
P. IVA: 03047060268